

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Trésor - Cod. Karlsruhe 391

Latini, Brunetto

[S.l.], [14. Jahrh.]

Comment Cesar parla selonc cest art

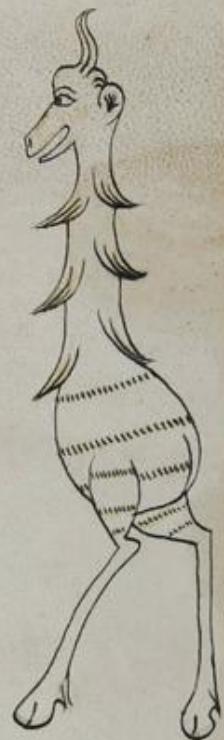
[urn:nbn:de:bsz:31-111711](#)

sule porroit aucunz mette
auant faus por uoir. Et
se li consules octoient lors
por le decret du senat home
en colpe a tort dont emplo
roit maus uenir. Ciaus
qui furent devant nos o
rent sens et ardemment. or
gueil ne lor tolli pas que
il ne preissent bon exâple
de raison as estranges. qñt
il trouoient lor enemis
aucune tache il sauoiât
bien mette auueue a lor
hostel. Mais amoient si
ure le bien que auoir en
ue. Il fustoient lecien
forfait ala guise degrece
quant les maus comêce
rent amonter lors furent
lois tonees que les dâpnes
allassent en exil. Por quoi
tonques prendreis uos co
soil nouel. ensi le firent
nostre ancessor. et grant
uerit et sapience ot plus
en els que en uos. quar
il estoient poi. et si aqstret
apoi de richesses que nos
poone apenes tenir ne

garder. Que ferons nos
tonques laisserons nos ces
prisons aler por acoustie
lost catheline. nemil ains
est ma sentence que lour
auours soit publies et
mis en lost. lors cors soi
ent mis en diuerses prisô
ors de rome en fortrees
bient garnies. ne mis
ne parlast ja por els au
senat ne au pueple. Q¹
autrement le sera soit
mis en prison come luns
decians *Comment cesar par
la sedo* ce art. xxxvij.
Par ces paroles poes
uos entendre que
li premier parleor est de
aus sillamus sen passa bri
efement apoi de paroles
sans prologue et sans co
uerture nulle. por ce que
sa matire estoit de honeste
chose. si come deluiner
amort les traitors du co
mun de rome. Mais jule
cesar qui repensoit as au
tres choses se tornia as co
uertures et as mos dores

por ce que sa matire estoit
 contraire. quar il sauoit
 bien quelcuers des oiors
 estoit contre sa entencion
 et por ce li count il aquer
 ie la lor bien uoillance. et
 d'autre part restoit sa ma
 tire douce et obscur par
 plusors sentences et couet
 tures et que il uoloit con
 soillier. et sor ce li estoit
 il doner talant as oiors de
 sauoir et dor ce q il uo
 loit dire. Ayeis por ce q
 t'reure de paroles est au
 ques souspecenouse ne se
 uost il au commencement
 escourir dela bien uoillan
 ce aquerre am's tocha la
 some de sa entencion por
 toner uolunte as oians
 de entendre et de our ses
 dis ou il dist de my. choses
 que l'ons conseilleors doi
 uent garder. et ne por qnt
 sans bien uoillance ne fu
 pas son prologue. la ou il
 les apella. Seignors peres
 encris et la ou il enhausa
 sa matire et la conferma

par bonnes raisons et par
 examples de vieilles esto
 ues que il amentut ensi
 tot bellement en leuc de
 la chose qui desplaisoit
 mua il choses qui deuissat
 plaire par retraine les co
 rages des oiors de ce qui
 lait estoit ace qui fust ho
 nest et raisonable. En
 ceste maniere se passa di
 re le fait sur quoi il uo
 loit fonder son conte ce
 est duu consoil qui doit
 estre pris sur le mesfaut
 tes conuires. et fist sem
 blant que il ne nousist
 pas dessandrie lor mal .
 mais il uoloit garder
 la dignite et l'onoz du se
 nat. Lors comensa la tier
 ce partie de son conte cest
 deuisement et deuisa les
 dis des autres et la cui
 aute duz foiz fait par par
 ties. et accilli celle parti
 e qui plus aidit contre
 ciaus qui auoient par
 le. et les afficha as cuers
 des oiors tant com il onq's



pot. Et qñt il ot ensi cōte le fait il comēsa la qñte partie de son conte ce est confermēs. la ou il dist quil deuoient garter lor renomee et se fait de loer la sentence des autres. Mais mot les blasme et sur ce confirma sō conte par maintes raisons qui tonquent foi aso conseil et la colloient a la sentence des autres. Et puis quil ot ferme sō conte por ses bons argumens il ala mantenant ala quinte partie ce est a deffermement por affobilier et por destriuire le confermement de autres qui auoient dit devant lui. Et la ou il dist gardes q uos faites. et main tenant ramentut plusors examples et auctorites et sentences de sages homes qui estoient sembla bles a sa mature. Et puis qñt uint uers la fin et il confirma ses dis por les

meillors argumens et por les plus fors raisons quil onques pot. et uint ala seisime partie ce est ala conclusion et dist sa sentence et mist fin a son conte. et puis que cesar ot ensi parle les uns di soient as autres. Tant que marchus catons se le ua et parla en ceste ma niere

Ce est le Jugemē de Catons. xxxvij.

Seignors peires eu caist qñt ie reguait la conuairoisō et le p̄ril et le contie peis en mō cuer et en moi meesmes la sentence de chascun qui a parle ie pens tot autre chose que cesar na dit ne aucuns des autres. Il ot parle tant soulement de la peme as conuires qui ont apparoillie bataille alor pais et alors parens et alors maisons destriuire. Mais grandres mestiers est comment lom se porra garder diaus et dou

peril que